

# Nyitra-völgyi Lap

TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP.

Előfizetési ár:  
Egész évre 8 korona. — Félévre 4 korona.  
Negyedévre 2 korona.  
Néptanítóknak feleáron.

FELELŐS SZERKESZTŐ:  
**MALLÁSZ ANTAL.**  
SZERKESZTŐ:  
**SZALAY PÁL.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
NAGYTAPOLCSÁNY a gyógyszer-tár épületben  
hova a lapot illető minden közlemény küldendő.  
Előfizetési és hirdetési díjakat a kiadóhivatal veszi fel.  
— Egyes szám ára 20 fillér. —

## Magyar feliratu czégtáblák.

Torontálvármegye törvényhatósága tavaszi közgyűlésén kimondotta, hogy feliratot intéz a törvényhozáshoz az idegen nyelvű czégtáblák használata ellen. Ebben a feliratban ugyanis arra kéri a parlamentet, mondja ki törvényben, hogy Magyarország területén csak magyar feliratu czégtáblák legyenek alkalmazhatók.

Habár külső látszatra Torontálmegyének ez a hazafias mozgalma nem valami nagyjelentőségű s reánk magyarokra nézve nem örvendetes tény, hogy saját hazánkban ilyen csekély jelentőségű dolog érdemében törvényes intézkedést kell provokálnunk, mindazonáltal állami nyelvünk elleni s így nemzeti sérelemtől lévén szó, ezt a határozatot hazafias örömmel és meglelégedéssel kell indomásul vennünk.

A külsőségek még nem mindig fokmérői a belső hazafiasságnak, de azért a külsőről a belsőre nagyon gyakran lehet következtetni. Ha bensőben a hazafias erények tündökölnék akkor idegen czafrangokat nem tűrök magamon.

Egy város külső képe is polgárai-

nak hazafisága mellett, vagy ellene demonstrálhat. Az idegen nyelvű czégtáblák használata lehet a megszokásban gyökeredző maradiság, de lehet ama város polgárainak tünető tartózkodása mindentől, a mi magyar.

Már pedig hazánkban, hol a külföldi pánszláv és pángermán irányzatok keresztül-kasul hálózzák a társadalmi és politikai életet, mint az őszi pókháló a mezőt, könnyen lehetne czélatosságot tulajdonítani az ilyen külsőségeknek, ha tényleg nincs is az egész dologban semmiféle magyarelles demonstráció.

Az ilyen idegen nyelvű czégtáblák használata azonban reánk nézve még bizonyos külpolitikai hátránnyal is bír. Először, mert az idegen, akár milyen nemzetbeli legyen, csodálkozással veheti tudomásul, hogy Magyarország tulajdonképpen csak egy politikai fogalom, de nyelvben és érzésben idegen föld. Másodszor, a külföldi pángermán egyesületek fölbujtó ügynökeinek buja politikai terméssel ígérkező talaj az ilyen idegen képű város, mert könnyen megtalálják a kapcsolatok szálait politikai törekvésük és fajrokonai — mint médiumai között.

Torontálmegye törvényhatóságának állásfoglalását az idegen nyelvű czégtáblák ellen valószínűleg nem egy-két példa idézte elő, hanem általános használata azoknak. Ez is csak Magyarországon lehetséges. Menjünk külföldre, nem fogunk találni példát arra, hogy az állam keretében apró nemzetiség töredékek ilyen szája izüknek megfelelő, de az állami, a nemzeti szupremáciával ellentétben álló dolgokra adhassák a fejüket. És ha végig nézünk Magyarországon, a városok és falvak egyharmad részének ilyen idegen képe, kinyomata van, melyből a külföldi utazó furcsa fogalmakat alkothat a magyar hazafiságról és a magyar faj szupremáciájáról.

Itt nálunk a felvidék nagy részében hála Istennek eléggé jól állunk e tekintetben, habár a magyar feliratok, magyar czégtáblák használatát még korántsem lehet általánosnak mondani. Mert még mindig találkoznak olyanok, kik talán meggyökeresedett rossz szokásból nem hódolnak a honpolgári erényeknek, vagy talán hazafiatlanságból rugdalóznak az ellen, hogy az uralkodó magyar faj erkölcsi és politikai súlyának fokozásához ilyen külsőséges dolgokban hozzájáruljanak.

## A „Nyitra-völgyi Lap“ eredeti tárczája.

### VAN EGY LEÁNYKA.

Van egy leányka ismerősöm  
— Azaz hogy én ismerem őt —  
Mert mint a többi, már ma ő sem  
Kegyel egy jámbor verselőt . . .  
Kinek tüze dallába van csak  
Rímekben bármiként cseng is,  
Oh! nála semmi sulya annak . . .  
Ha még százszor oly szépen cseng is  
Ez ám a leányka, ez ám az édes!  
S mindössze csak tizenhat éves . . .

Ő nála nem jár senki szebben,  
Kaczer és könnyed mint a szél . . .  
A lépte táncz s a merre lébben,  
Mindenki csak róla beszél.  
Megejt a pillantása orvul,  
Ki nem vak, mind utánna fordul,  
Szoborhideg . . . azért megérti  
Legyen bár tából is a térf . . .  
Ez ám a leányka, ez ám az édes!  
S mindössze csak tizenhat éves . . .

A költészetnek nála vége,  
Mert ő a legszebb költemény . . .

Éget a csókja s ölelése  
Nem pusztá álom, nem regény . . .  
Ez ám a leányka, ez ám az édes,  
S ha bár még csak tizenhat éves,  
A csókot hejh! azt jobban érti,  
Mint egy tizenhat éves férfi . . .  
Ez ám a leányka, ez ám az édes!  
S mindössze csak tizenhat éves . . .  
Adorján Sándor.

### Uj tizkoronás.

(Egy kávéházban. Egy mogorva ur egyedül ül egyik sarokasztalnál és ujságot olvas. Egy ismeretlen ur belép, megbillenti kalapját és a mogorva ur asztalához telep-szik.)

Az ismeretlen: Pardon, megengedi uram, hogy asztalához üljek?  
A mogorva: (morogva) ahogy tetszik.  
Az ismeretlen: Köszönöm. Milyen lapot olvas uraságod? Ah ugy! Én is azt a lapot szoktam olvasni.

A mogorva: (Nem szól semmit.)  
Az ismeretlen: Tessék?  
A mogorva: Nem szóltam.  
Az ismeretlen: Ah, ugy azt hittem . . .  
(Rövid szünet.) Pardon? Tetszett már látni új tizkoronást? Ugyebár csinos?

A mogorva: Tiz korona? Bizony csinos kis összeg.

Az ismeretlen: Pardon. Ugy értettem, hogy tetszik-e önnek az új tizkoronás? Ugyebár csinos!

A mogorva: Hogyne. Tetszik. Akármennyi.

Az ismeretlen: Bocsánat, azt gondoltam, hogy tetszik-e önnek az a rajz a tizkoronáson?

A mogorva: Micsoda? A rajz?

Az ismeretlen: Igen, igen. A rajz. Az a leány.

A mogorva: Leány a tizkoronáson.  
Az ismeretlen: Igen, persze. Az a leány a Cleo-frizurával.

A mogorva: A Cleo-frizurával?  
Az ismeretlen: Azzal hát. Hogy tetszik?

A mogorva: Kinek?  
Az ismeretlen: Önnek.  
A mogorva: Nekem?  
Az ismeretlen: (Égbekiáltó türelemmel!) Hát persze, hogy Önnek.

A mogorva: Sehogy.

Az ismeretlen: (Csodálkozik) Sehogy?  
A mogorva: Hát persze.

Az ismeretlen: Bocsánat, én azt hi-

A törvényhozás jól tenné, ha az ilyen anomáliák megszüntetésére a törvény kötelező erejét venné igénybe. Mert otthon vagyunk, uralkodó faj vagyunk s a magyar államiság külső nyilvánulataiban bábeli nyelv zavar rontja a hírünket és tekintélyünket a külföld előtt, itthon pedig lépten nyomon bánlja hazafiúi önértelünket.

Szalay Pál.

## Hirek.

— **Kinevezés.** Ij. Klapetek Ferenczet a Nagytapolcsányi Takarékpénztár másodkönyvvédelőjét Eszterházy Mihály gr. pozsonyi közp. jó zágkormányzóságához irodatiszté nevezte ki. Hivatalba lépése ápril hó elsején lesz.

— **Hitelszövetkezeti közgyűlés.** Az 1898. XXIII. t.-cz. alapján alakult Országos Központi Hitelszövetkezet kötelékébe tartozó Nagytapolcsányi hitelszövetkezet, mint az Országos központi hitelszövetkezet tagja 1905. évi márczius hó 12. napján délután 3 órakor a városi tanácsteremben IV. rendes közgyűlést tart, melyre a tagok az alapszabályok 35. § a értelmében meghívotnak. Napirend: 1. Mult évi üzleteredményről szóló jelentések tárgyalása. 2. Zárszámadások megvizsgálása és a felmentvény megadása. 3. Mérleg megállapítása. 4. Tiszta jövedelemről való rendelkezés. 5. Az igazgatóság 3 tagjának választása. 6. Netáni indítványok. 1903. évi deczember hó 31. én volt a szövetkezetnek 291 tagja, 368 üzletrésszel, az év folyamán belépett 16 tag 16 üzletrésszel, kilépett 16 tag 27 üzletrésszel, tehát maradt 1904. év végén 291 tag 357 üzletrésszel. A felügyelő-bizottság által megvizsgált évi mérleg a szövetkezet helyiségében kitűggesztetett és mindenki által megtekinthető.

— **A kath. legényegyesület hangversenye.** A nagytapolcsányi kath. legényegyesület dísztermében 1905. évi márczius

szem, hogy az a leány valóban művészi kivitel. Kitűnő rajz, finom tiszta vonalak, kitűnő árnyékolás, kellemes összhang, nem gondolja?

A mogorva: Mi közöm hozzá.

Az ismeretlen: Hogyan, ön nem törődik vele, ön nem törődik azzal, hogy milyen pénze van? Ön nem bánja akármilyen a pénz? Ezt igazán csodálom.

A mogorva: Mit mond Ön, hogy én nem bánom akármilyen a pénzem?

Az ismeretlen: Ön mondta.

A mogorva: Hogy nem törődöm a pénzemmel?

Az ismeretlen: Ha jól értettem, azt tetszett mondani.

A mogorva: Az én pénzemmel?

Az ismeretlen: (Ismételt égbekiáltó türelemmel) Hát persze hogy az önével.

A mogorva: Miféle pénzemmel?

Az ismeretlen: Hát a tizkoronásával.

A mogorva: (Csodálkozva) A tizkoronásommal?

Az ismeretlen: Azzal hát.

A mogorva: (Leteszi az ujságot és bámulva néz az ismeretlenre) Miféle tizkoronásommal?

Az ismeretlen: Az új tizkoronásával.

hó 5-én Dr. Prohászka a Ottokár budapesti egyetemi tanár előadásával egybekötve hangversenyt rendez. Belépő díj: Az első 3 sorban 1 korona 50 fillér, a többi sorokban 1 korona. A tiszta jövedelmet az egyesület javára fordítjuk. A hangverseny kezdete esti fél 8 órakor. Sorrend 1. Berzsenyi Dániel „Fohász“-a. Öt szólamu vegyeskarban éneklő a műkedvelők ének-kara. 2. Dr. Prohászka Ottokár előadása. 3. Smith Sidney. Weber's Concertstück paraphrase. Zongorán előadja Rébay Mariska polg. isk. tanítónő. 4. Régi magyar népdalok. Egyveleg. Négy szólamu vegyeskarban éneklő a műkedvelők ének-kara. 5. A futó csillagról. Beszély. Tompa Mihálytól. Szavalja Stuchlik Annuska. 6. „Nyárfás ur villája.“ Bohózat egy telvonásban Ney K-től. Előadja az egyesületi ifjuság. 7. „Milleniumi ima“ Dusinszky Lipóttól Éneklő a műkedvelők vegyeskara. 8. Overture. Berdi „Galliardi“ operájából. Előadja a legényegyesület pengető zenekara. A hangverseny után tea-estély, amelyet az egyesület javára urihölgyek rendeznek. Egy adag tea, süteménnyel együtt 24 fillér.

— **Gazdasági előadás Bossányban.** Február hó 26-án Nagy-Bossányban a rom. kath. leányiskolában felolvasást tartott Báro Friesenhof Széplakról a gazdákknak. A felolvasás tárgya a „Szövetkezetekről“ igen leköttötte a hallgatóság figyelmét. A nagy iskolaterem zsufolásig megtelt, s felolvasás után nagy óvációban részesítették a fölolvadó bárót. A környékbeli földbirtokosok közül is igen sokan jelentek meg.

— **Zsilinszky Mihály államtitkár üdvözlése.** Abból az alkalomból, hogy a király Zsilinszky Mihály kultuszminiszteri államtitkárt valóságos belső titkos tanácsossá nevezte ki, a nagytapolcsányi állami polgári iskola tanári testülete a következő üdvözlő táviratot küldötte a kitüntetett férfiúhoz:

„Nagyméltóságú Zsilinszky Mihály, v. b. t. t., vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszteriumi államtitkár urnak

Budapest.

Hódolatteljes tisztelettel kérjük Nagyméltóságodat, hogy a magyar közművelődés szolgálatában áldásos munkásságban eltöltött évtized határmegyéjén — s eme

A mogorva: (Feláll) Hát van nekem új tizkoronásom?

Az ismeretlen: Hát nincs?

A mogorva: (Leül, megtörli szemüvegét, mereven néz az ismeretlenre. Kis szünet után) Hallja az új? Nekem se új, se régi tizkoronám nincsen. Nekem tiz koronám sohasem volt. Nekem tiz koronám sohasem lesz. Nekem összesen negyven fillérem van, a miből a pikolomat kifizetem. Azért hát hagyjon nekem békét a maga tizkoronásával. Én miattam csinálhatnak új tizkoronást, új ötvenkoronást, új százkoronást . . . (A sok pénz kimondására mind nagyobb dühbe jön. Főnhangon) Új ezerkoronást, új tizezerkoronást, új százezerkoronást . . . (Extázisban) új kétszázezerkoronást, új háromszázezerkoronást, új négyszázezerkoronást . . . (Még sokáig ordít.)

Az ismeretlen: (Mosolyogva hallgatja a mogorva urat. Magában) Új kétszázezerkoronás? Istenem, milyen naiv, milyen gyerekesen naiv, — ez az ember nagyon boldog lehet.

(Függöny.)

Pont.

munkásságot kegyelmesen elismerő legmagasabb kitüntetés alkalmából, a nagytapolcsányi állami polgári fiú és leányiskola tanító-testületének üdvözlését is kegyesen fogadni méltóztassék.

Dvorzacsek János, Emresz Róbert,  
igazgató. jegyző.

Zsilinszky az üdvözlésre a következőkben válaszolt:

„Tekintetes Dvorzacsek János, igazgató urnak

Nagytapolcsány.

Legfelsőbb kitüntetésem alkalmából kifejezett meleg üdvözlésért fogadja és a tantestülettel közölje — kérem — hálás köszönetem nyilvánítását.

Zsilinszky Mihály.

— **Gyógyszertárvétel.** A nyitrai hitelbank Lax Dárius, volt sztrajnyani gyógyszerész részére örök áron megvette Metzger Edének a „Mégváltóhoz“ címzett nyitrai reáljogu gyógyszerárát.

— **Tűzveszélyes petróleum.** A héten községünkben járt a budapesti petróleum egyesület megbízottja és két helybeli kereskedő petróleumára vonatkozólag azt az érdekes feljelentést tette a főszolgabírósnál, hogy tűzveszélyes petróleumot árusítanak anélkül, hogy arra a közönséget figyelmessé tennék. Előjárásunk le is foglaltatott egy üveg ily árut és vizsgálat céljából átküldte az országos vegyészeti hivatalhoz. A petróleum egyesület megbízottjának feljelentése szerint a kilógasolt áru már 18 C. hőmérséklet mellett robbanik, ami pedig ugy anyagi, mint életveszélyes. A kereskedelmi miniszter már 1870-ben rendeletileg kimondotta, hogy oly petróleum, melynek gyulási hőfoka 23 C-on alul van, csak külön jelzéssel ellátott hordókban és tartányokban tartható és ugyancsak jelzett edényekben árusítható. Ezen tűzveszélyes petróleum galicziai bányákból és finomítókból importáltatott, pedig a magyar termékek tekintetben kifogás alá nem eshetnek. Különben ez ügyben a vizsgálat lesz hivatva dönteni.

— **Öngyilkosság.** Kolb Frigyes a tavarnoki cukorgyár pénztárnoka f. hó 2-án reggel 4 óra tájban szobájában revolverével halántékon lötte magát. Kilenc órakor találták meg szobájában, amikor már halott volt. Tettének oka eddig ismeretlen. Levelet hagyott hátra édes anyjának és a cukorgyár igazgatójának. Talán e levelek majd némi világosságot vetnek a szerencsétlen fiatal ember végzetes tetteire. A rokonszenves, szolid fiatal ember öngyilkosságának híre mély megdöbbenést keltett mindenki, aki csak ismerte.

— **Kedvezményes áru széna.** A földművelésügyi miniszter tekintettel az idei takarmányhiány következtében ama fenyegető veszedelemre, mely állattenyésztésünket fenyegeti, a takarmánynak könnyebb beszerzése céljából egyes birtokosoknak métermázsánként 7 koronával szénát bocsájt rendelkezésére. Akik e kedvezményt igénybe venni óhajtják, azok kérvényeiket, melyben a kívánt mennyiség megjelölendő, Nyitra vármagye alispánjához terjesszék be.

— **Mértékhitelítő hivatal Privigyén.** Privigyén a mértékhitelítő hivatal ujonnan szervezetett s annak vezetésével Heumann Gyula privigyei lakos bizatott meg.

— **A nyitrai methi-i rablás miatt** vizsgálati fogságban levő 5 cigányt az ügyészség kértére f. hó 25-én a csendőrség átkísérte a nyitrai törvényszéki fogházba.

Érdekes látványt nyújtott az 5 meglánczolt alak, kik boldog-boldogtalannak hirdették nagy ártatlanságukat, míg a vasúthoz kísérő asszonyaik a csendőrökkel akarták elhíttetni, hogy ők a valódi tettest már megtalálták, csak férjeiket bocsássák szabadon.

— **Házi ipar kiállítás.** Nagy-Bossány községben f. hó 6-án a „Nyitramegyei gazdasági egyesület” kiállítást rendez azon munkákból, a melyeket a kosárfonó tanfolyamon ez ideig elkészítettek. Kiállításra kerülnek különféle szép kosáráruk, a melyek mindjárt el is adatnak. — Egyszermind fűzveszőből készített kerti butorok, fotellek, egész garnitúrák. A kiállítást az érdeklődő közönség megtekintheti.

— **Wittmann Pál** főmunkatársunk kilépett lapunk kötelékéből.

— **Márczius 15-ének megünneplése.** A helybeli „Kaszinó egyesület” a többi helybeli egyesületek bevonásával márczius 15-én d. u. 6 órakor az áll. polg. iskola tornacsarnokában ünnepélyt rendez melyet a következő talragaszokon tudat a közönséggel: Polgártársak! A langyos tavaszi szellő csókja életre kelti a ligetek zöldjét, a mezők illatos virágait A mi lelkünkben pedig 1848 márczius 15-nek ragyogó emlékeit ujítja fel. És mi e szelid emlékezés világánál újra meg újra átérezzük azon nagy eszmék lélekemelő varázsát, melyet ifjui vérrel, nagy hazafiak lángoló hevületével hirdettek ötvenhét évvel ezelőtt azok, kik ma hazájuk földjében vagy azon kívül porladoznak, avagy görnyedező testtel s a tél havával belepett fejvel a sir felé vánszorognak. Azon nagy eszméket nagy hazafiakkal együtt a kor szülte a nemzetnek melyet földi hatalmasságok el nem földelhettek tél hava be nem lephetett, mert az újra meg újra kizöldül, mint a tavasz pázsitja. Itt él sziveinkben. Mint örökséget vettük át elődeinktől és hagyjuk utódainkra. A szabadság és testvériség e nagy eszméitől lelkesítve ünnepet ülünk 1848. márczius 15-nek annak a napnak emlékére, amikor az ujjkor lelkesítő eszméi szárnyra keltek s a Szabadság, Egyenlőség és Testvériség hevitette minden honfi szívére. Az ünnepély márczius hó 15-én d. u. fog megtartatni a nagytapolcsányi állami polgári iskola tornacsarnokában. Ünnepeljünk mindnyájan, mert amely nemzet történelmének ragyogó lapjait a feledés mohával hagyja benőni s nagyjainak homlokát nem képes borostyánnyal övezni, annak számára többé nagy eszméket nem szül a jövő csak epigonokat. Polgártársak! Jöjjetek el mindnyájan rang és felekezeti különbség nélkül márczius 15-nek a megünneplésére, hogy velünk együtt töltsé meg szíveteket azon hazafias fellángolás, mely 57 évvel ezelőtt a nagy hazafiak lelkét hevitette. Az ünnepély sorrendje: 1. „Hymnus”, éneklé a polg. isk. ifjusága, zenével kíséri Galbavy János. 2. „Ünnepi beszéd”, tartja: Dvorzacek János. 3. „Kokárda” szavalja Farkass Béla 4 Fölolvásás. Tartja: Neumann Ferencz 5. Szózat, éneklé a polg. isk. ifjusága, zenével kíséri Galbavy János. 6. Rákóczy induló előadja Galbavy János zenekara. Este 8 órakor társas vacsora a Korona szálló nagytermében. Egy teríték ára 2 kor. 40 fillér. Helybeliek a Kaszinó, Polgári-Kör, Otthon, Katolikus-Kör és Katolikus Legény-Egyesület helyiségében kitett iven jelenkezhetnek. A rendező Bizottság.

— **Táncmulatság Nyitrazsámbokréten.** Zsámbokréten február hó 25-én tartott tánczestély fényesen sikerült. A rendezőség a hölgyeket csinos tánczrenddel lepte meg. Az első négyest 24 pár tánczolta, me-

lyet Pollák József mintaszerűen rendezett, Tudósítónk a következő jelenvolt hölgyek neveit jegyezte fel. Asszonyok: Brucker Gyuláné, Bottló Ferenczné, Grün Samuné, Hecht Mórné, Láng Bertalané, Ondrejkovics N.-né, Patsch Mária, Pollák Bernátné, Pollak Lipótné, Pollak Bernátné, Schiff Mórné, dr. Viltsek Adolfné, Wolf Emilné. Leányok: Brucker k. a., Freiberg Józsa, Grün Sárika Hecht Margitka, Keller Eszti, Kupecz Melanie, Ondrejkovits Mariska, Patsch Mici, Pollak Ella, Schiff Anna, Viltsek Aranka, Kornél és Olga. Felülfizettek: Pollák József, Grün Samu, Pollak Lipót, Pollák Bernát, Patsch Mária 2—2 koronát és Kohn Armin 1 koronát, melyet ezuton nyugtáz a rendezőség.

— **A Szanatorium-Egyesület sorsjátéka.** A nagyméltóságú m. kir. pénzügyminiszterium 1904. évi 96091. sz. rendeletével engedélyezett József Főherczeg Szanatorium Egyesület sorsjátéknak 1905. február hó 25-én, este 5 órakor hatósági kiküldött jelenlétében megejtett sorshuzása alkalmával kihuzott sorsjegyszámok jegyzéke 724 nyerményről. 22000 korona értéket nyert 234562., 2550 nyert ötezer korona értéket, 118788 háromezer, 92664 és 208562 ezer, 136044, 2892, 237522, 198165 ötszázöttszáz, 98851, 103548, 263182, 272215 és 209255 száz-száz, 122465, 132112, 71302, 216236, 169198, 56827, 283795, 126114, 163476 és 243227 nyert ötven-ötven korona értéket. Kihuztak még vagy 700 számot tíz korona nyerménnyel. Ha eziránt érdeklődik valaki, a nyerményjegyzéket megtalálja lapunk szerkesztőjénél, mert a nyerményjegyzéket egész terjedelmében nem adhatjuk ki, nagy munkát adna és sok helyet foglalna el.

## MIRDETÉSEK.

4531/1904. tkv. sz.

### Arverési hirdetményi kivonat.

Weinmann Adolf végrehajthatónak kisk. Januska József és t. végrehajthatást szenvedett elleni végrehajthatási ügyében a nyitrai kir. törvényszék, a nagytapolcsányi kir. járásbíróság területén levő a pochabani 12. sz. tjkvben 2—4. sorsz. a. foglalt ingatlanokból B 7—12 a. szerint Januska József, Péter, Jakab, János, Márton és Gergely nevében álló  $\frac{1}{14}$  részekre és pedig a 2 sorsz. 295 hrsz.  $\frac{1}{14}$  részére 14 kor., 3 sorsz. 367 hrsz.  $\frac{1}{14}$  részére 585 kor., a 4 sorsz. 412 hrsz.  $\frac{1}{14}$  részére 420 kor., az u. o. 118 sz. tjkvben I. 1—5 sorsz. 25 hrsz. 9 házzszámu 19, 178, 193, 235, 349, 376, 509, 524, 551, 576, 601, 641, 702 hrsz. ugy erdő s legelő jutalékból B 5—10 a. szerint nevükön álló  $\frac{1}{7}$  részre 1008 kor. az u. o. 119 sz. tjkvben 1 sorsz. 210 hrsz. ingatlanból B 4—9 a. szerint nevükön álló  $\frac{1}{7}$  részre 14 koronában megállapított kikiáltási árban elrendeltetik és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1905 évi márczius hó 16. napjának d. e. 9 órája Pochabán községhezánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is el fognak adatni.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10% készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §. jelzett árfolyammal számított s az 1881. november 1 3333. sz. a. kelt J. M. R. értelmében az ennek a pótlása tárgyában kiadott J. M. R.-ben kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezeihez letenni, vagy az 1881. t.-cz. 170. §-a

értelmében a bánatpénzének a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Nagytapolcsány, 1904. november 12.

A kir. jbiróság mint tkvi hatóság.

Váray, kir. járásbíró.

4493/1904. tkvi sz.

### Arverési hirdetményi kivonat.

Adler Armin végrehajthatónak Grman András végrehajthatást szenvedett elleni végrehajthatási ügyében a végrehajthatási árverés 90 kor. tőke s jár. iránti ügyében a nyitrai kir. törvényszék, a nagytapolcsányi kir. járásbíróság területén levő a kuzmincezi 3. sz. tjkvben I. 1. sorsz. 4. hrsz. 3. házzszámu ingatlanból B 15. 26. a. szerint nevén álló  $\frac{1}{100}$  részre 345 kor. az u. o. 19. sz. tjkvben I. 1. sorsz. a. 20. hrsz. ingatlanból B 4. 27. a. szerint nevén álló  $\frac{1}{100}$  részre 84 kor. az u. o. 90. sz. tjkvben I. 7. 9. 12. 13. 16. sorsz. 283. 424. 464. 480. 549. hrsz. ingatlanból B 4. 11. a. szerint nevén álló  $\frac{1}{100}$  részre 392 kor. az u. o. 93. sz. tjkvben 2. 4. sorsz. 222. 260. hrsz. megv. irtványból B 4. 11. a. szerint nevén álló  $\frac{1}{100}$  részre 251 kor., az u. o. 118. sz. tjkvben 1 sorsz. 177. 236. hrsz. ingatlanból B 7. a. szerint nevén álló  $\frac{1}{100}$  részre 176 koronában megállapított kikiáltási árban elrendeltetik és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1905. évi márczius hó 13. napjának d. e. 9 órája Kuzmincz községhezánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is el fognak adatni.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10% készpénzben vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november 1-én 3333. sz. a. kelt I. M. R. értelmében az ennek a pótlása tárgyában kiadott I. M. R.-ben kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezeihez letenni, vagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénzének a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Nagytapolcsány, 1904. november 12.

A kir. járásbíróság mint tkvi hatóság.

Váray, kir. járásbíró.



## VILÁGHIRŰ!

a „REKORD” festészeti műintézet a kiválóan sikerült életnagyságu arczképeiről, melyeket elismert művészek által készített. Számos (kir. közjegyző által hitelesített) elismerőlevél a világ minden tájáról.

### Elsőrangú képek árai:

Olaj-, aquarell- és pastellfestésben fénykép után 48—63 cm. nagyságban ára 20 korona. Legfinomabb kivitelű Blom-, Platin- és krétarajz ára . . . . . 5 korona.

### Részletes árjegyzék bérmentve.

Egy életnagyságu képet készitünk minden kinek teljesen ingyen, ha részünkre 3 rendelést szerez és azokat egyenkint vagy egyszerre beküldi.

9—20

„REKORD”  
festészeti műintézet

Budapest, VII., Rottenbiller-u. 46.



**Árverési hirdetés.**

935/904. sz. Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi 60. tcz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a nagytapolcsányi kir. járásbíróságnál 1903. évi V. II. 333. számú végzése következtében dr. Januska János és dr. Munk Mór ügyvéd által képviselt Fürst Eduard javára Porázik Gyula ellen 380 kor. 23 fill. s jár. erejéig 1903. évi szeptember 9-én fogatosított kielégítési végrehajtás után felül foglalt és 1235 korra becsült következő ingók, u. m. szobabutor, ló, kocsis és egyéb tárgyak nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a nagytapolcsányi kir. járásbíróság 1904. évi V. II. 158/7. számú végzése folytán 380 kor. 23 fill. tőkekövetelés, ennek 1902. évi augusztus hó 4-től járó 6% kamatai és eddig összesen 63 kor. 86 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig Nagy-Bossányban leendő eszközésére 1905. évi márczius 9-ik napjának d. e. 9 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly figyelemzetéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi 60. tcz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén a becsáron alul is elfognak adatni.

Nagytapolcsány, 1905. febr. 2.

Klobusiczky Kálmán,  
kir. jb. végrehajtó.

76/1905. vgr. szám.

**Arverési hirdetés.**

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. tcz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti kir. törvényszéknek 1903. évi 61044. számú végzése következtében Kollár Lajos és dr. Dénes Zsigmond ügyvéd által képviselt dr. Wagner és társa javára Porázik Gyula ellen 102 kor. 60 f. s járuléka erejéig 1903. évi szeptember hó 9-én fogatosított kielégítési végrehajtás után felül foglalt és 1235 korára becsült következő ingóságok, u. m. szobabutor, ló, kocsis és egyéb tárgyak nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a nagytapolcsányi kir. járásbíróság 1904. évi V. II. 279/4. számú

végzése folytán 102 kor. 60 f. tőkekövetelés, ennek 1903. évi márczius hó 1. napjától járó 6% kamatai, és eddig összesen 78 k. 55 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig Nagy-Bossányban leendő eszközésére 1905. évi február hó 28. napjának délelőtti 9 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. tcz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Nagytapolcsány, 1905. január 31-én.

Klobusiczky Kálmán,  
kir. bir. végrehajtó.

**Eladó ház.**

Nagytapolcsányban, a Zerdahelyi-utca 75. számú 4 utcára

nyíló

bolthelyiséggel bíró

**s a r o k h á z**

szabadkézből eladó.

Bővebb felvilágosítást ad

**ifj. Holbay József,**

Nagytapolcsányban.

Minden szerda és szombat este kávéházi helyiségemben Galbavi János teljes zenekara hangversenyez. Számos látogatást kér

**Grün Lajos,**

„Központi szálló és Kávéház” tulajdonosa.

## Felvidéki Agyagáru és Gőztéglagyár Bercsény (Szinna)

T. cz.

Az érdekelt közönség tudomására hozzuk, hogy ujonnan létesített és a legmodernebb technikai berendezéssel felszerelt agyagáru és gőztéglagyárunkat tavasszal üzembe hozzuk és egyelőre különféle

hornyolt eszerép vörös és kátrányozott, alagsó minden méretben, fali és homlokzat-tégla

gyártásával foglalkozunk és már most abban a kellemes helyzetben vagyunk, hogy megrendeléseket fölvehetünk.

Az igen tisztelt földbirtokosoknak becses figyelmébe ajánljuk különösen alagsóveink legkitünőbb minőségét.

Az árakat minden állomásra bérmentve jegyezzük és bővebb fölvilágítással örömet szolgálunk.

Kiváló tisztelettel

Fried és Wamberger, Nyitra-Zsámbokrét  
a bercsenyi agyagáru és gőztéglagyár tulajdonosai.

## ÉRTESÍTÉS.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy **Korona-utca (özv. Lepey-féle házban)**

**mükárpitos- és diszitő-műhelyt nyitottam.**

Két évös itt tartózkodásom Hartenstein Miksa butorkereskedő czégnél, mint munkavezető alkalmazva lévén, számos helybeli elsőbrendű vevő felszólítása folytán elhatároztam, hogy magamnak itt mükárpitos- és diszitő-műhelyt nyitok.

Számos éven — ugy a fővárosban, mint a külföldön is — a legelsőbrendű üzletekben töltött működésem által abba a kellemes helyzetbe jutottam, hogy minden e szakmába vagó munkákat a legpontosabb és a legutolsó divat szerint a legszebb kivitelben készíthetem.

Főtörekvésem leend, hogy igen t. megrendelőimel, minden tekintetben, pontos, gyors és lelkiismeretes munkám által magamnak megnyerhessem.

Elvállalok minden e szakmába vágó munkát, valamint javításokat ugy helyben, mint vidéken — házon kívül is — a legponosabb kiszolgálás mellett. Egyszerű felszólításra vidékre is azonnal jövök.

Kérem az eddig belém helyezett bizalmat mint a múltban, ugy a jövőben is részemre fentartani.

Kiváló tisztelettel

**Lóvy Manó,** mükárpitos és diszitő.

# Hirdetések felvételnek

A KIADHIVATALBAN.

## Minden család pénzt takarít!!!

Remek 6 szem. kávé készlet minden színben csak 95 kr. f. 1. 40 f. 1.90	Finom ajour 6 szem. kávé készlet minden színben csak f. 2.20 f. 2.90 f. 3.45			Remek 6 szem. vászon Damaszt Garnitura csak f. 2.10 f. 2.90 f. 3.40 f. 3.90	Szép mintázott vászon törülköző 6 drb. csak f. 1.25 f. 1.72 f. 1.90 f. 2.10
30 rőtös vég csodavászon csak f. 3.65	30 rőtös vég bőr vászon csak f. 4.15	30 rőtös vég irlandi vászon csak f. 4.95	30 rőtös vég Gyöngy vászon csak f. 5.45	30 rőtös vég rumburgi vászon csak 5.60	30 rőtös vég I-a rumburgi vászon csak f. 6.40
50 rőtös vég bőr vászon csak 8.25	50 rőtös vég irlandi vászon csak f. 9.45	50 rőtös vég rumburgi vászon csak f. 10.40	30 rőtös vég jó minőségű chiflon csak f. 4.65	30 rőtös vég R. Chiflon csak f. 5.40	30 rőtös vég R. R. Chiflon csak f. 6.85
30 rőtös vég csikos Kanavász csak f. 3.25	30 rőtös vég csikos és koczkás I-ma kanavász csak f. 4.55	30 rőtös vég finom kanavász csak f. 5.40	35 rőtös vég kanavász különlegesség csak f. 6.40	30 rőtös vég fehér csikos csinvat ágyhuzatra csak f. 6.35	30 rőtös vég virágos fehér csinvat ágyhuzatra csak f. 7.40
Remek női ing vászonból, kézi himzéssel csak 85 kr. f. 1.15 f. 1.55	Remek női Chiflon ing schweizi himzéssel csak f. 1.10 f. 1.42 f. 1.74	Remek női háló Corseta nagy választékban csak 98 k. f. 1.25 f. 1.56	Remek női chiflon nadrág csak 90 kr. f. 1.18 f. 1.45	Remek Chiflon alsó szoknyák himzéssel csak f. 1.35 f. 1.75 f. 2.25	Remek Cloth és posztó alsó szoknyák csak f. 1.65 f. 2.15 f. 3.22
Varrás nélküli vászon lepedő 2 m. hosszú és 1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> m. széles csak 92 kr.	Varrás nélküli remek vászon lepedő 2 m. hosszú, 1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> m. széles csak f. 1.05	<b>Nemzetközi keresk. ügynökség</b> Budapest, Kerepesi-ut 65. sz. I. em.		Remek selyem Cloth paplan minden színben csak f. 3.95	Remek Caschmir paplan minden színben csak f. 3.55

Nyomatott Platzkó Gyula könyvnyomdájában Nagy-Tapolcsányban.